



Homenaje a
Poesía de
Dixie
Cultural

Ellicura Chihuairaf, destacado poeta mapuche, nació en el año 1952 en Quechurwe, IX Región. Estudia la enseñanza media en el Liceo Pablo Neruda de Temuco y la carrera de Obstetricia en Concepción. Entre sus libros publicados están "El invierno y su imagen", "En el país de la memoria", "Sueños y Contrasueños", "A orillas de un sueño azul". Entre los premios recibidos por su obra, se cuentan «Mejores Obras Literarias» que otorga el Consejo Nacional del Libro y la Lectura (1994), el Premio Municipal de Literatura de la Municipalidad de Santiago (1997). Constantemente viaja a diversos lugares de Chile y el extranjero donde asiste como invitado a encuentros de poesía. El año 2000 recibe el Premio a la Mejor obra literaria, en la categoría Ensayo Publicado por su libro "Recado Confidencial a los Chilenos", otorgado por el Consejo Nacional del libro y la Lectura. Junto a grupos Musicales Mapu trabajó en el tema Bio-Bío Sueño Azul.

La obra de Chihuairaf destaca por sus publicaciones bilingües (castellano-mapudungun), de estilo natural y alegoría tanto en auleña de tradición oral como en castellano. Su lenguaje fluye sin afectación ni efectos de alumbrañas o estridencias, como lo nota este verso: "Ebro de azul voy entre el follaje de la taberna sagrada... (Caminista en el Bosque); dispone la clara presencia de seres naturales, fusión de religión y poesía y un sentido de la historia ancestral.



NVTRAMKALEYIÑ TAIN PU WENU MAPU CHE

Tretogkylene awkwerpun, pu küllil ni neyun
yawkwerpun
genofelwun mew atuleyc
Wiraf, wirafgen, pemantuler atun
Wenu Mapu opu mew
Walke pyle chalicaenow ti pu wagyen
Oo' Fychakecheyem

Wichakezomo ka Wochokoch'e inwialu
Wenu Mapu
mi Ka l'vnu aywvy ni mo'llvñ

HABLANDO CON LA GENTE DE ARRIBA

Cahalgo en círculos, llevado por el aliento
de los animales
que te ofrecen sacrificio
Galoco, galoco,
soñando voy por los caminos del cielo
De todos los lados vienen a saludarme
las estrellas
Oñ Arcara, Anciano
Concella y Joven de la Tierra
de Arriba
en vuestro Azul se regocija mi sangre

MAPUCHE KIMÜN, Temuco /S-NOV-2004 P. AZ

Homenaje a la poesía de Elicura Chihuailaf [artículo]

Libros y documentos

FECHA DE PUBLICACIÓN

2004

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Homenaje a la poesía de Elicura Chihuailaf [artículo]. fot.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile